



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1995/L.10/Add.16
7 March 1995

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят первая сессия

Пункт 28 повестки дня

ПРОЕКТ ДОКЛАДА КОМИССИИ

Докладчик: г-н Ханну ХАЛИНЕН

СОДЕРЖАНИЕ*

<u>Глава</u>		<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
XVI.	Осуществление Программы действий на третье Десятилетие действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации		1 - 25

* В документе E/CN.4/1995/L.10 и добавлениях к нему будут содержаться главы доклада, касающиеся организации работы сессии и различных пунктов повестки дня. Резолюции и решения, принятые Комиссией, а также проекты резолюций и решений, требующие рассмотрения и принятия Экономическим и Социальным Советом, и другие представляющие для него интерес вопросы, будут содержаться в документе E/CN.4/1995/L.11 и добавлениях к нему.

XVI. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ НА ТРЕТЬЕ ДЕСЯТИЛЕТИЕ
ДЕЙСТВИЙ ПО БОРЬБЕ ПРОТИВ РАСИЗМА И РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

1. Комиссия рассмотрела пункт 16 повестки дня параллельно с пунктами 5, 6 и 15 (см. главы V, VI и XV) на своих 8-12-м заседаниях 3-7 февраля и на своем 41-м заседании 24 февраля 1995 года.

2. В связи с пунктом 16 повестки дня Комиссия имела в своем распоряжении следующие документы:

Вклад ЮНЕСКО (Е/CN.4/1995/105);

Доклад Генерального секретаря (Е/CN.4/1995/77);

Доклад, представленный г-ном Морисом Глеле-Аханханзо, Специальным докладчиком по современным формам расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с этим нетерпимости, в соответствии с резолюцией 1994/64 Комиссии по правам человека (Е/CN.4/1995/78 и Add.1);

Письмо Посла, Временного поверенного в делах Союзной Республики Югославии при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве от 10 января 1995 года на имя Председателя Комиссии по правам человека (Е/CN.4/1995/125);

Письменное заявление, представленное Организацией по наблюдению за соблюдением прав человека, неправительственной организацией, имеющей консультативный статус (категория II) (Е/CN.4/1995/NGO/17);

Письменное заявление, представленное Комиссией церкви по международным вопросам Всемирного совета церквей, неправительственной организацией, имеющей консультативный статус (категория II) (Е/CN.4/1995/NGO/19);

Доклад Генерального секретаря (Е/1994/97);

Записка Генерального секретаря (Е/1994/677).

3. На 11-м заседании 6 февраля 1995 года г-н Морис Глеле-Аханханзо, Специальный докладчик по современным формам расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с этим нетерпимости, представил Комиссии свой доклад (Е/CN.4/1995/78 и Add.1).

4. В ходе общих прений по пункту 16 повестки дня с заявлениями выступили следующие члены Комиссии: Австралия (8), Бангладеш (12), Бразилия (11), Китай (11), Куба (12), Мексика (11), Непал (10), Республика Корея (11), Российская Федерация (11), Соединенные Штаты Америки (11), Франция (8).

5. Комиссия также заслушала заявления наблюдателей от Израиля (10), Кипра (11), Сенегала (10), Турции (11), Чешской Республики (11).
6. Комиссия также заслушала заявления следующих неправительственных организаций: Центра "Европа - третий мир" (10), Координационного комитета еврейских организаций (11), Индийского исследовательского института по вопросам неприсоединения (11), Международной ассоциации борьбы против пыток (11), Международного совета еврейских женщин (10), Международного совета по договорам индейцев (10), Международного движения против всех форм дискриминации и расизма (10), Международной службы по правам человека (10), Движения за дружбу между народами и против расизма (10), Международной лиги женщин за мир и свободу (10), Всемирного совета церквей (8), Всемирного еврейского конгресса (8).
7. С заявлениями в осуществление права на ответ или его эквивалента выступили представитель Японии (10) и наблюдатели от Кипра (11) и Турции (11).
8. На 12-м заседании 7 февраля 1995 года Специальный докладчик по современным формам расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с этим нетерпимости г-н Морис Глеле-Аханханзо представил свои заключительные замечания.
9. На своем 41-м заседании 24 февраля 1995 года Комиссия приступила к рассмотрению проектов резолюции, представленных по пункту 16 повестки дня.
10. Наблюдатель от Сенегала представил проект резолюции E/CN.4/1995/L.17, авторами которого являлись Ангола, Замбия*, Камерун, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар*, Марокко*, Сенегал*, Тунис*, Чили и Эфиопия. Впоследствии к числу авторов присоединились: Бразилия, Доминиканская Республика, Египет, Зимбабве*, Израиль*, Кот-д'Ивуар, Куба, Ливийская Арабская Джамахирия*, Непал, Нигерия*, Португалия*, Республика Корея, Сальвадор, Судан, Того, Франция и Южная Африка*.
11. Представитель Бразилии предложил изменить проект резолюции, заменив в пункте 10 постановляющей части слова "коренных народов" словами "коренного народа".
12. Проект резолюции с внесенными в него в устном порядке изменениями был принят без голосования.
13. Текст принятой резолюции см. в главе II, раздел A, резолюция 1995/11.
14. На том же заседании наблюдатель от Турции представил проект резолюции E/CN.4/1995/L.23, авторами которого являлись Азербайджан*, Албания*, Армения*, Босния и Герцеговина*, Турция* и Чили. Впоследствии к числу авторов присоединились Ангола, Гаити*, Доминиканская Республика, Израиль*, Канада, Китай, Куба, Непал и Республика Корея.
15. С заявлениями в связи с проектом резолюции выступили представители Бенина, Мавритании и Нидерландов.

16. Проект резолюции был принят без голосования.
17. Текст принятой резолюции см. в главе II, раздел А, резолюция 1995/12.
18. На этом же заседании представитель Кубы представил проект поправки E/CN.4/1995/L.34, к проекту решения 1, рекомендованному для принятия Подкомиссией (E/CN.4/1995/2-E/CN.4/Sub.2/1994/56, глава II, раздел А).
19. С заявлениями в связи с проектом решения и проектом поправки выступили представители Алжира, Бразилии, Зимбабве, Индии, Канады, Китая, Колумбии, Кубы, Малайзии, Мексики, Нидерландов, Никарагуа, Пакистана, Соединенных Штатов Америки, Судана, Финляндии, Чили и Японии.
20. Комиссия приняла решение отложить рассмотрение проекта решения 1 и проекта поправки E/CN.4/1995/L.34.
21. На своем 42-м заседании 24 февраля 1995 года Комиссия возобновила рассмотрение проекта решения 1, рекомендованного для принятия Подкомиссией, и проекта поправки E/CN.4/1995/L.34.
22. Представитель Кубы в устном порядке предложил внести в проект решения следующие поправки:
 - а) заменить слова "одобряет рекомендацию Подкомиссии и предлагает" словом "рекомендует";
 - б) исключить в конце предложения слова "в 1997 году".
23. С заявлениями в связи с проектом поправки выступили представители Финляндии и Японии.
24. Проект решения с внесенными в него в устном порядке поправками был принят без голосования.
25. Текст принятой резолюции см. в главе II, раздел В, решение 1995/105.
